



Die enge Tür

öffnet und schließt
sich nicht erst
am Lebensende oder
beim Jüngsten Gericht.

Sie steht im Leben jedes
Einzelnen jetzt schon
geradewegs vor uns.

Und sie hat einen
unauslöschlichen Namen:

Christus.

„Ich bin der Weg, die
Wahrheit, das
(Tor zum) Leben.“

Im festen Glauben an ihn
und seine Sendung,
an seinen Erlösungstod
und seine Auferstehung,
in der immer tiefer
gründenden Liebe zu ihm
öffnet sich für uns der
Türspalt zur Ewigkeit.



Gesù presenta la salvezza attraverso il simbolo della „porta“:

*Questa sarà aperta a tanti „lontani“,
ma rester  chiusa a molti „vicini“ che pur avendo incontrato il
Signore sulle loro
piazze, non sono diventati suoi discepoli.*

GOTTESDIENSTORDNUNG
für die Wochen vom 26.08.-08.09.2019

MONTAG 26.08.		<u>21. Woche im Jahreskreis C</u> 11.00h HI. Messe im Pflegeheim „Haus Eiseck“ Hl. Messe für Rosa Unterfrauner
DIENSTAG 27.08.		<u>HI. Monika, Mutter des Hl. Augustinus</u> 19.00h Hl. Messe für Ida Lageder geb. Messner
MITTWOCH 28.08.	7.15h	<u>HI. Augustinus, Bischof, Kirchenlehrer</u> Hl. Messe nach Meinung
DONNERSTAG 29.08.		<u>Enthauptung Johannes des Täufers</u> Keine Hl. Messe
FREITAG 30.08.	7.15h	<u>21. Woche im Jahreskreis C</u> Hl. Messe für Familie Helmut Brunner und Familie Pichler, Schmuckhof
SAMSTAG 31.08.	19.00h	<u>VORABEND des 22. So. im Jahreskreis C</u> WORT-GOTTES-FEIER mit Gebet für: Franz Fischnaller; Maria und Stefan Mair; Notburga und Heinz Thöni; Markus Winkler und Verstorbene der Familie Zorbach
SONNTAG 01.09.		<u>22. im Jahreskreis C – DOMENICA 22. del tempo ord. C</u> <u>Weltgebetstag zur Bewahrung der Schöpfung</u> <u>Schutzengelssonntag - Domenica degli angeli custodi</u> 9.00h Hl. Messe für Lebende u. Verstorbene der Fam. Knollseisen Hl. Messe für Anton Lang, Rampuier
	10.30h	S. Messa per la comunità parrocchiale
MONTAG 02.09.		<u>22. Woche im Jahreskreis C</u> 11.00h HI. Messe im Pflegeheim „Haus Eiseck“ Hl. Messe für Josef Winker
DIENSTAG 03.09.	19.00h	<u>HI. Gregor der Große, Papst, Kirchenlehrer</u> Hl. Messe für Stefania Nössing geb. Oberkofler
MITTWOCH 04.09.		<u>22. Woche im Jahreskreis C</u> KEINE Hl. Messe
DONNERSTAG 05.09.		<u>22. Woche im Jahreskreis C</u> <u>Schüleröffnungsgottesdienste in der Pfarrkirche</u> 8.00h Wortgottesfeier für die Mittelschüler/innen A, B, C, D 9.00h Wortgottesfeier für die Mittelschüler/innen E, F, G, H 10.00h Wortgottesfeier für die Grundschüler/innen
FREITAG 06.09.	7.15h	<u>Herz-Jesu-Freitag - 22. Woche im Jahreskreis C</u> Hl. Messe für Anton Rainer Krankenkommunion /s. comunione per gli ammalati



SAMSTAG 19.00h VORABEND des 23.So.im Jahreskreis C
 07.09. Jahresmesse für Mathilde Gfader
 Jahresmesse für Maria Klammer geb. Gasser, Untermaierle
 Jahresmesse für Maria Brunner geb. Niederstätter, Muttner
 Hl. Messe für Adolf Fink

SONNTAG 23.im Jahreskreis C - DOMENICA 23.del tempo ord.C

08.09. ore 9.30h **OPEN-AIR-MESSE/Familiengottesdienst im Kapuzinergarten mit Segnung der Kinder der 1.Klasse**
 Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, zweisprachig
s. messa per la comunità parrocchiale bilingue
 Hl. Messe für Johann Lobstraibizer
 Jahresmesse für Alex Pfattner
Anniversario per Pietro Cuccarollo
musikalisch mitgestaltet vom italienischen Frauenchor und dem Jugenddienst Unteres Eisacktal



-
- 02.09.2019 17.00 Uhr: Sitzung Vinzenzkonferenz
 - 02.09.2019 19.00 Uhr: Sitzung des PGR / *seduta del CPP*
 - 06.09.2019 Krankenkommunion / *s. comunione per gli ammalati*
 - 08.09.2019 09.30 Uhr: OPEN-AIR-MESSE im Kapuzinergarten mit Segnung der Kinder der 1.Kl. (zweisprachig/*bilingue*)
 - 09.09.2019 20.00 Uhr: Informationstreffen für ALLE Interessierten: Seelsorgeeinheit „altes“ Dekanat Klausen im Dürersaal
 - 10.09.2019 19.00 Uhr: WORT-GOTTES-FEIER
 - 21.-22.09.2019 Pastoraltagung in Brixen/Vinzentinum
 - 22.09.2019 Chorausflug
 - 23.09.2018 19.30 Uhr: KVW-Gebietstagung – Widum/Pfarrsaal
 - 29.09.2019 09.30 Uhr: Tag der Ehejubilare / *Giorno degli anniversari di matrimonio*
- Tauftermine/*occasione del battesimo*: 06.10./10.11./01.12.2019
-

Spenden für die Pfarrei: Ungenannt 20 €; Ungenannt 20 €; Ungenannt 10 €.

Die Kräutersträußchen-Aktion am Fest Maria Himmelfahrt erbrachte 718,51 €. Ein herzliches Vergelt's Gott! ALLEN, die in irgendeiner Weise zum Gelingen der Aktion beigetragen haben.

**Wofür wir
 DANKE - Vergelt's Gott sagen!
 GRAZIE !**

Un vivo ringraziamento a tutti i parrocchiani che hanno contribuito all'iniziativa „erbe e fiori benedette“ alla festa dell'assunzione della Beata Vergine Maria che ha reso la somma di 718,51 €.

Pfarramt Klausen / Ufficio parrocchiale: Tel/Fax 0472 847548

Bürostunden: Montag, Mittwoch und Freitag von 8.30-10.30 Uhr sowie nach Vereinbarung
 orario d'ufficio: lunedì ,mercoledì e venerdì dalle ore 8.30 alle 10.30 e previo appuntamento.

e-mail: pfarreklausen@web.de www.klausen.eu Pfarrblätter/bollettini parrocchiali

Sitzung des PGR / *seduta del CPP*
Montag / *lunedì*, 02.09.2019 *alle ore* 19 Uhr



Tagesordnung / *Ordine del giorno*:

01. Begrüßung / *Saluto*
02. Gebet / *Preghiera*
03. Schriftwort zum Nachdenken: Joh 16,22-24 / *Breve meditazione* su Gv 16,22-24
04. Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 22.07.2019
approvazione del protocollo della seduta del 22.07.2019
05. Bericht des Pfarrverwalters Heinrich Gasser
Relazione dell'amministratore parrocchiale Heinrich Gasser
- 06. Aufstockung der Mitglieder des PGR / *aumento dei membri del CPP***
- 07. Errichtung der Seelsorgeeinheit "altes" Dekanat Klausen ab 01.09.2019
*Istituzione dell' unità pastorale "vecchio" decanato di Chiusa dal 1.9.2019***
08. Berichte der einzelnen Ausschüsse / *Relazioni dei singoli comitati*
09. Termine der nächsten Zeit / *Attività future*
10. Mitteilungen / *Informazioni*
11. Allfälliges / *Varie*

FAMILIEN-FESTL im Kapuzinergarten
OPEN – AIR – MESSE / Familiengottesdienst
am Sonntag, 08.09.2019 um 09:30 Uhr

Wir im Jugenddienst wollen diesen besonderen Sommer mit seinen unvergesslichen Wochen nochmal ordentlich feiern und laden euch zu unserem Familienfestl in den Kapuzinergarten Klausen ein. Im Anschluss die Open-Air-Messe verbringen wir den Tag voller Spiel, Spaß und Action. Für ein leckeres Mittagessen und Snacks zwischendurch ist gesorgt! Besonders eingeladen sind nicht nur die Teilnehmenden unserer Sommerwochen, sondern alle die mit ihren Liebsten, den besten Freunden und spannenden Aktionen feiern möchten.

JUGENDDIENST 
Unteres Eisacktal



**Bildung der Seelsorgeeinheit „altes“ Dekanat Klausen
mit 12 Pfarreien**

Informationsabend im Dürersaal am Montag, 09.09.2019 um 20 Uhr

Eingeladen sind die **Mitglieder** der **Pfarrgemeinderäte** und der **pfarrlichen Vermögensverwaltungsräte** des Dekanates, die **Priester** und **Seelsorger**, sowie **ALLE Interessierten**.

Mitarbeiter/innen vom Seelsorgeamt werden diese Abendveranstaltung leiten und die nächsten Schritte zur Umsetzung vorstellen.

Für den provisorischen **Pfarreienrat** werden 2 bzw in Klausen 3 (1 ital.) Delegierte jeder Pfarrei ihre Tätigkeit aufnehmen.
